綜合新聞

雲埠洪門達權支社慶祝五三紀念損訊

（雲訊）本埠洪門達權支社，定期於十一月十四日（星期日）下午一時舉行成立第五十三週年紀念典禮，并來請各埠支黨社洪門友好參加慶分設酒席歡宴於喜臨門，陶陶兩大酒家，為加強籌備工作効能，分推監督林福侃，袁克，余喜主理筵席，交際梅拱學，李顯榮，王權柏，林伯勝，收支員李兆英，袁偉正，趙毓明，林麟，招待員胡其光，李漢生，林進傑，鄭榮洽，呂定國，李耀樞，鄭永昌，李伯深，唐永和，許忠，周慕軾，林樹振，謝運如等，各職員定於本月十一日分班常川駐設社籌備紀念事宜。

達雲本週映四巨片

（雲訊）達雲戲院本週四（十一）大日子，放映「七彩八美鬧江南」，鈕方雨，武家麒主演大打北派，美人出陣，及「一入侯門深似海」芳艷芬，何非凡，本週六，日（十二，十四）放映「梨花一枝春帶雨」，上官筠，張英才主演，文藝哀艷傑作與白樂天琵琶行互相輝映，及七彩福幕，無敵女殺手，陳寶珠，呂奇主演，千軍萬馬，打黃軍器，包你喝彩。

中國羽毛球隊征域 友誼比賽久報捷音

（域多利訊）我國羽毛球隊應加國羽毛球會之邀請來加進行友好訪問比賽，由領隊田學誠率領翻譯員陶國臣，運動員湯仙虎，侯加昌一行四人於十一月三日抵達域埠，受到當地僑胞和加國朋友熱烈歡迎，該日雖然整天下着大雨，仍阻不住廣大的僑胞和加國朋友的熱情，放映的中國電影新舊都有，「如龍門七俠」一片，就在香港放映日期還早，在英國放映的中國電影，大多數是購買了版權，版權的時間，多以五年為期，原則下，彬彬有禮，頗而四座觀衆致敬意，更使場面充滿着友誼的氣氛下進行，湯侯兩運動員的球技，實是爐火純青，登峯造極，神乎其技，每次出球攻球擊球，呼到觀衆熱烈的鼓掌，尤其是雙打，更出神入化，嘆為觀止。

龍岡公所選定職員

（雲訊）此間龍岡親義公所暨龍岡實業部，月前選定明年度新職員，茲探錄各當選人，計理事關雲龍，關宗武，趙毓明，劉孔樞，張其享，（未完）

和平日本報停刊乙天

十一月十一日，乃政府法定為世界大戰和平紀念日，工商各業休息一天，以示慶祝，本報遵例停刊一天，十二日（星期五）照常出版，敬希讀者諒。

李來彥翁仙遊 出殯喪禮哀榮

（云訊）李來彥翁仙逝已誌前報，十月廿九日，假座暗市黙殯儀館，舉行喪禮，宗親戚友，親臨執紼者衆多，禮堂肅穆悲壯，佈滿鮮花，行禮開始，西女唱哀曲，牧師高而禮讀聖經，講述人各之生死真諦，祈禱畢，行宗教禮，李矩悅司儀，禮生俊南，龍璋就位，主祭日如，陪祭長謙，漢南就位，致祭獻花，主祭陪祭退位，各團體代表致祭獻花，全加李氏總公所強來，雲埠李氏公所道全，李氏月刊美津，密冲同鄉會移銳，王孫講流來彥翁生前行狀，報告孝子耀衰顧念其先翁生前愛護族務文化熱誠遺志，喪禮節約，捐助全加李氏總公所，雲埠李氏分所李氏月刊社，每經費，元孝思純篤，良其欽佩，兼代表孝眷答謝，牧師祝福，請執紼祭致者，依次向彥翁遺容，行辭靈致敬禮畢，由輝南，錫齊，煥來，卓明，建業，錫芳，扶柩登車，出殯發引，送至山景園墓，如儀安葬，各位致送花圈及素車隨送者衆多，彥翁生前忠厚持世，生榮死哀云。

倫敦放影中國電影 現時每星期日一次

（港訊）香港電台昨日在「港僑生活素描」節目中，訪問華僑日報駐英國特約記者廖漢基，談及有關在英國定期放影中國電影的情形，廖漢基君對記者稱：「在倫敦放映中國電影，在較早時候經已有過數位人士舉辦，現時在英國大戲院放映中國電影，是每星期日一次，另外尚有向教堂一類的地方租借放影，但時間則不一定。」

至於現時選擇放映的電影，多為水準較高的國語片，而這些國語片在亞洲及東南亞放影時，其票房紀錄是相當高，放映的中國電影新舊都有，「如龍門七俠」一片，就在香港放映日期還早，在英國放映的中國電影，大多數是購買了版權，版權的時間，多以五年為期，而購買放映權是相當昂貴的，除大部份購買英國放映權外，間中亦會購買歐洲放映權。

大戲院放映的中國電影票價是由十個先令至十五個先令，教堂收費則較廉，這是因為大戲院的租價甚為昂貴。

現時在利物浦及曼徹斯特城已開始在當地各大戲院放映中國電影，但暫未能夠如倫敦三樓每週放映一次。

在倫敦的大戲院放映中國電影時間，為每星期日下午二時至六時映兩場，觀衆方面是廣泛的，懂國語的中國人很多，故不會因國語片關係對觀衆有所影響，而間中有外國人前往觀賞，對各片的成績亦價評甚高。

☆達雲戲院 150 E HASTINGS ST

十一月十一日（星期四）大日子
一『七彩八美鬧江南』 鈕方雨 武家麒
三『一入侯門深似海』 芳艷芬 何非凡
十一日十三日（星期六）
十一月十四日（星期日）
二『梨花一枝春帶雨』 上官筠 張英才
七彩闊幕『無敵女殺手』 東寶珠 呂奇
預告 付義居然嫂作妻 任劍輝 白雪仙
券價：成人一元學生七角五小童弍角五

公司 招牌老 信用好
國家無線電
NATIONAL TV & HI FI
SALES & SERVICE
2125 Commercial Dr.
253-6636 Res. 299-2806
陳錫祥 JIM CHAN
15 Years Dealer Zenith Noresco
專修理及售賣各名廠電視機電唱機錄音機及各種無線電零件真空管等

聯太建築公司
（一）建築各款型新屋，建築費由萬多元起。
（二）舊單層屋加建上庫 House Raising
（三）舊屋內外翻新，加建或改建，一切符合新屋規格。
（四）一切上庫商店殮室裝修。
一切工程備有保險及可分期付款。
（每月數十元起）（免費估價）
經理人 MR. DAMBROSKY 或吳志堅
ASSOCIATED PACIFIC CO.
（Building Contractor）
電話 3532 Commercial Dr. Van., 872-1945

宜僱足經驗西廚一名
工薪從優，請面洽，勿明電話。
Box 97, Cache Creek, B. C.

請用加帝國商業銀行之保險箱
此為最安全之收藏貴重物品之保險箱，每日收費約兩仙，此少量費用使你心中感覺安全，請到本銀行之分行辦理開用保險箱手續。
CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

雲高華—華新書局
華堂夢 一元七毛五
蹤夢 一元七毛五
青春熱 一元七毛五
狂風雲雨 一元七毛五
牡丹玫瑰茉莉 一元五
以上翠微著
青草地上 一元七毛五
火祭式十歲 一元七
後園 一元七毛五
昨夜淚痕 一元三毛
晚安嘉莉 一元三毛
七顆寒星 全三冊 四元五
以上依達著
外埠加郵費另計
Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
傀儡俠 全四冊 六元弍 秦紅著
鐵鞋萬里征 全三冊 三元七毛五 秦紅著
鳳虎雲龍 全三冊 三元七毛五 慕容美著
紫鏢囊 全三冊 四元七 東方英著
千手劍 全三冊 三元 柳殘陽著
幻影追魂 全四冊 六元弍字文瑞儀著
戒刀 全三冊 四元四 秦紅著
血路 全三冊 三元四毛五 秦紅著
鐵劍潭 全三冊 三元三 上官琦著
千人塚 上下冊 三元五 高皐著
重瞳劍客 一元三 燕山人著

陳健鏞 Kinson Chan
The Gallery
公司 324-2441
住家 255-0010
Rutherford Thompson McRae Ltd
1445 East 41st Ave.,
Vancouver 15, B. C.
▲東區，華麗住宅，自己住一層有一廳四睡房，上蓋一組四廳房聯房可作額外收租，三副廁所，晒台車房，七十二尺闊街角地，交通學校便，僅取三萬四千五百。
▲列治文區，繁盛大商場咖啡店，生意好，設備完善，四十四個座位，有長批，大停車場，僅取一萬六千五。
▲新住區東，近達富街，一年新觀雅潔住宅六大廳房全上庫，地大，闊白車房，近交通學校首期一萬三千五。
▲白人業主，旺區街角什貨店連貨業急賣，兼有雅潔住宅二廳三房，離埠廿分鐘車，六十尺闊商業地，生意佳，大有前途，近交通學校，僅開價五萬五千弍百元。
▲Downtown，高字樓旺區，小型咖啡店急賣，新設備，皮費輕，有長批租平，只取八千五百元。
▲尚有大批新貨，不能盡錄：如各類型住宅，商業樓字，柏文，菜舖連貨業，及飲館生意等等，懷迎來電話詢問。

黃錫疇 Richard Wong
Montgomery-Yen & Associates Ltd.
3201 Kingsway St.,
Vancouver, B. C.
General Insurance
公司 437-8444
住宅 874-0345
百老滙西八百號附近菓舖出售每日生意九十元，近柏文區，要價二千五。
界限街弍千九百號附近菓舖每日生意一百卅元，要價四千五。
乃路夾四十七街三睡房華麗住宅，屋內全鋪地毯，有三副水廁，士庫間格完好，有游樂室及睡房，地窖五十五尺長一百十一尺闊，價五萬減四萬三千九，興旺商業區菓舖連二睡房住所及新式生財器具出售，每月生意大千，若加售鮮花菓菜，營業額必可大增。

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Tel. 688-6025
最近運到 新貨上市
一級雞心紅棗 一級龍口津絲
一磅盒裝萍菓餅 一磅包裝沙菓餅
樽庄及桶裝生抽王 樽庄及桶裝草菇老抽
辣醬油 鮮蝦抽 珠江甜醋
瓶庄 樽庄 杯庄 中國純正蜜糖
蘭州五香黑瓜子
各歡盒裝包裝罐裝茶葉
江西景德鎮瓷器
零沽批發 一律歡迎
新增電話：六八八、九〇三弍

Success Realty Ltd.
REAL ESTATE & INSURANCE
450 MAIN ST., VANCOUVER 4, B. C.
伍澤濂黃秀英事務所
辦事處電話 682 5284
實事實業燕梳有限公司
代理燕梳 樓業買賣 樓宇按揭
房產收租 如有垂詢 極表歡迎
伍黃秀英
柏文商業樓新盤，本號每日接有住屋敬請蒞臨或與本號各營業代表接洽，便知其詳。

加拿大 溫哥華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
76 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 5-9743
新辦到 發菜綠豆 正金錢龜
另售批發 一律歡迎

加連利沛 298-0216
伍澤森 253 3881
陳宗怡 732 6451
周秋覺 988-6855
鍾天賜 876-4575
鍾澤藍 733 5743

本公司於十月十八日遷往緬街四百五十號新址，公司擴充營業，繼續為僑胞服務。敬請各界仕女顧客諸君移玉啓賜顧指教，事務任歡迎。
實事實業燕梳公司謹啓